

「国際交流イングリッシュサマーキャンプ」申込方法

■電話による申込

〈電話番号〉
国際交流イングリッシュサマーキャンプ 事務局

☎0120-027-008

【時間帯】
平日10:00～18:00(土日祝日は休み)

【申込時必要事項】
参加希望日程・参加者名・保護者名・住所・電話番号・学校名・学年・性別・仮設住宅入居有無をお電話にてお聞きしますのでご確認ください。

■インターネットによる申込

〈ホームページアドレス〉
<http://www.ganbaro-miyagi.com/esc/>

宮城復興支援センター サマーキャンプ | 検索

【申込時必要事項】
参加希望日程・参加者名・保護者名・住所・電話番号・学校名・学年・性別・仮設住宅入居有無

【申込期限】
2012年8月6日(月) 受付分まで
※各回の定員になり次第、申込は締め切らせて頂きます。

【参加費用】
20,000円(旅行代金・消費税込)〈貸切バスで仙台駅発着〉

旅行条件(要約) ※詳しい旅行条件を説明した書面を別途お渡ししますので、事前にご確認の上、お申し込みください。

この旅行は名鉄観光サービス(株)(以下「当社」といいます)が旅行企画・実施するものであり、旅行に参加されるお客様は、当社と募集型企画旅行契約(以下「旅行契約」といいます)を締結することになります。旅行契約の内容・条件は、パンフレット、別途お渡しする旅行条件書、出発前にお渡しする確定書面(最終旅行日程表)及び当社旅行業約款募集型企画旅行の部によります。

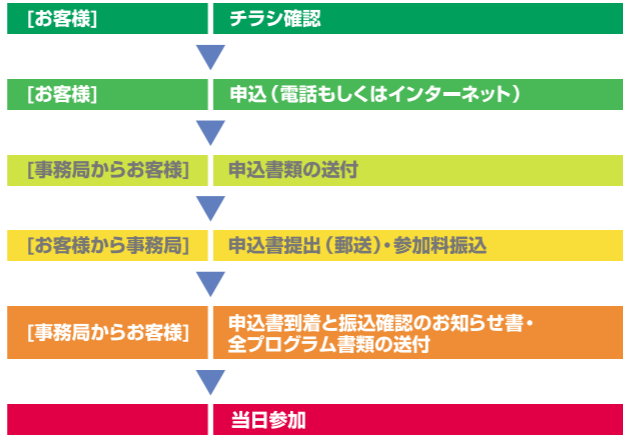
- 申込みの方法と契約の時期
- 旅行のお申込みは所定の申込書にご記入の上、申込金を添えてお申込みください。当社が契約の締結を承諾し、申込金を受理したときに契約が成立します。電話、郵便、FAX等により予約いただいた場合は、当社が予約を承諾する旨を通知した日の翌日から起算して3日以内に申込み手続きをお願いします。
 - 申込金は「旅行代金」又は「取消料」「違約料」の一部または全部として取り扱います。
 - 団体・グループを構成する旅行者の代表としての契約責任者から旅行申込みがあった場合、契約の締結及び解除等に関する一切の代表権を契約責任者が有しているものとみなします。

- 旅行代金のお支払い
- 申込みの際、お一人様につき5,000円以上参加費用までの申込金をお支払いいただけます。
 - 残金は旅行開始日の前日からさかのぼって21日前にあたる日より前にお支払いください。
- 旅行代金に含まれるもの
- 旅行日程に明示された交通費、宿泊費、食事代、観光料金、添乗員経費、団体行動中に必要な経費及び消費税等諸税を含みます。
 - 上記の諸費用はお客様の都合により、一部利用されなくても原則として払い戻しはいたしません。

- 取消料
- お客様はいつでも次による取消料をお支払いいただくことにより旅行契約を解除することができます。

解除期日	取消料(おひとりの)
旅行開始日の前日から起算してさかのぼって20日前 (日帰り旅行にあつては10日目)にあたる日以降8日目にあたる日まで	旅行代金の20%
旅行開始日の前日から起算してさかのぼって7日目にあたる日以降前々日にあたる日まで	旅行代金の30%
旅行開始日の前日	旅行代金の40%
旅行開始日当日	旅行代金の50%
無連絡不参加および旅行開始後	旅行代金の100%

●全体の流れ



【注意事項】
※「参加料の振込確認」ができましたら参加決定となります。
※イベントの詳細は「申込書提出・振込確認」が完了後に事務局からお客様に送付致します。

- 特別補償
お客様が募集型企画旅行参加中に急激かつ偶然な外来の事故によって身体または手荷物の上に乗った一定の損害について、あらかじめ定める額の補償金及び見舞金を支払います。

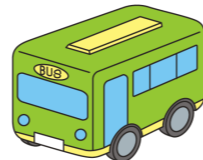
- 旅行保証
当社は当パンフレットに記載した契約内容のうち、当初旅行業約款(募集型企画旅行の部第29条別表左欄)に掲げる重要な変更が生じた場合は同条に定めるところによる変更補償金をお支払いいたします。

- 当社の責任及び免責事項
- 主催旅行計画の履行にあつて、当社の故意又は過失によりお客様に損害を与えたときは、その損害を賠償する責に任じます。なお、手荷物の場合は損害発生の日より起算して14日以内に通知があった時に限り、お一人様最高15万円を限度として賠償します。
 - 次の場合、当社ではその賠償の責任を問いません。
ア、天災地変、不可抗力による理由によって生じた損害。
イ、運輸・宿泊機関など、当社以外の責によって生じた損害。
ウ、盗難・疾病・損傷自由行動中の事故など、当社以外の責によって生じた損害。
エ、お客様の法令又は公序良俗に反する行動によって生じた損害。

●基準日
この旅行代金は2012年4月30日現在の運輸・料金を基準としております。
お申し込みの際には「国内募集型企画旅行 旅行条件書(全文)」をお渡しいたしますので、事前にご確認のうえお申し込みください。

※個人情報の取扱について:名鉄観光は旅行参加申し込みの際にご提出いただいた個人情報について、旅行参加者名簿に使用させていただくほか、お客様との連絡のためや、運送・宿泊機関・損害保険会社等の提供するサービスの手配及び受領のための手続きに使用させていただきます。当社の個人情報取扱方針は、店頭又はホームページでご確認ください。

<http://www.mwt.co.jp>



●お申込・お問合せ●

「国際交流イングリッシュサマーキャンプ」事務局

宮城復興支援センター内

☎0120-027-008

(平日 10:00～18:00 土日祝日休み)

<http://www.ganbaro-miyagi.com>

●旅行企画・実施●

観光庁長官登録旅行業第55号
名鉄観光サービス株式会社 東北営業本部

〒980-0021 宮城県仙台市青葉区中央4-10-3 住友生命仙台ビル6F
022-263-1371(代)

総合旅行業務取扱管理者 太田裕和

総合旅行業務取扱管理者とは、お客様の旅行を取り扱う営業所での取引責任者です。この旅行契約に関し、担当者からの説明にご不明な点があれば、ご連絡なく上記の取扱管理者にご質問ください。

外国人40人と
小学生100人の
夏休み国際交流体験学習



自然豊かな山間部
蔵王町で
国際交流をしよう!

留学生なので
日本語が話せま〜す!

国際交流

ABC
イングリッシュ
サマーキャンプ



英語が話せなくても
OKですよ〜!



仮設住宅入居者・
みなし仮設住宅入居者は
無料招待!
〈定員あり〉

参加費用 20,000円 (旅行代金・消費税込) 〈貸切バスで仙台駅発着〉 定員 各回 100人 (定員になり次第募集締め切り) 〈宮城県在住の小学校1年生より6年生までの男女〉

日程

2012年	第1回 8月16日(木)～17日(金)	第3回 8月20日(月)～21日(火)
	第2回 8月18日(土)～19日(日)	第4回 8月22日(水)～23日(木)

【復興支援事業企画】
宮城復興支援センター
【旅行企画・実施】
名鉄観光サービス株式会社

【共催】NPO法人学割net まふまふ語学講座
【特別後援】蔵王町・蔵王町教育委員会・蔵王町国際交流協会・蔵王町観光協会
【後援】宮城県・仙台市・宮城県教育委員会・仙台市教育委員会・公益財団法人宮城県国際化協会
財団法人仙台国際交流協会・公益財団法人仙台観光コンベンション協会
ニッポンテレビ・TBC東北放送・仙台放送・KHB東日本放送・仙台放送局・河北新報社

「国際交流イングリッシュサマーキャンプ」のご案内

<留学生との国際交流を通じた教育プログラム>

留学生と同世代の仲間と国際交流を通じた“協調性・積極性・自主性・国際性”を養うことを目的とした体験学習を提案します。

通常のサマーキャンプとは違い、留学生と同世代の仲間と国際交流をしながら、蔵王町の自然・歴史・文化等を体験できる他の地域には無いサマーキャンプになっています。**特に国際交流は、小学生10人のグループに留学生4人がつき、2日間すべての時間**

(約33時間)を留学生と過ごします。10人のグループ内での協調性、英語によるアクティビティでの積極性や自主性、40人の多国籍の留学生の中での国際性を養い、普段の日常生活では味わうことができない体験が子供たちを強く成長させます。ぜひ多くのお子様に参加して頂き、サマーキャンプ参加前と参加後のお子様の成長を目の当たりにして頂ければ幸いです。



募集要項 英語が全く話せなくても楽しく参加出来ます!

- 目的**
- (1) 留学生と同世代の仲間と国際交流を通じた“協調性・積極性・自主性・国際性”を養うことを目的にしています。
 - (2) 震災の影響で心に傷を負った子供たちが笑顔・元気を取り戻すきっかけになることを目的にしています。

内容 留学生と1泊2日の国際交流イングリッシュサマーキャンプ

場所 宮城県刈田郡蔵王町の各施設(自然豊かな山間部)

- 日程**
- 2012年 第1回 8月16日(木)～17日(金)
 - 第2回 8月18日(土)～19日(日)
 - 第3回 8月20日(月)～21日(火)
 - 第4回 8月22日(水)～23日(木)

対象 小学1年生～小学6年生(参加小学生の兄弟姉妹が5歳・6歳ならば一緒に参加可能です)

定員 各回100人(最小催行人員50名)

申込締切 2012年8月6日(月)

参加費用 一般小学生 20,000円 仮設住宅・みなし仮設住宅入居者 無料招待(但し、各回50名まで)
(費用内訳/旅行代金である仙台駅発着のバス費用・食費・宿泊費・各企画の参加費、消費税込)

食事条件 朝食1回・昼食2回・夕食1回

宿泊 宿泊先は下記のいずれかになります(宿泊先は選べません)
○宮城蔵王えぼしスキー場宿泊施設
〒989-0998宮城県刈田郡蔵王町遠刈田温泉倉石岳国有林内
TEL 0224-34-4001
○飛鳥ペンション
〒989-0916宮城県刈田郡蔵王町遠刈田温泉北山31-12
TEL 0224-34-2519

取消料 裏面の当社旅行業約款(抜粋)に基づきます(必ずお読みください)

引率者 宮城復興支援センタースタッフ…8名
看護師…2名
留学生…40名
添乗員…同行いたします
※変更になる場合があります



<震災で心に傷を負った子供たちも支援>

震災の直接的間接的被害により多くの子供たちの笑顔や元気が失われております。そんな子供たちの笑顔や元気を取り戻せるように、仮設住宅入居者対象に本サマーキャンプに無料招待させていただきます。コミュニケーション力豊かな留学生や同世代の子供たちと接することで、子供たちの笑顔や元気を取り戻す一助になれば幸いです。

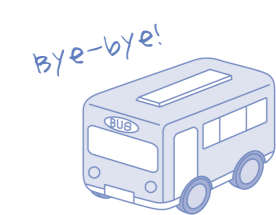


スケジュール

- 1日目**
- 07:30 仙台駅西口集合 (留学生がお出迎え)
 - 08:00 宮城蔵王へ出発 (貸切バスで蔵王直行・バスの中で留学生と自己紹介)
 - 09:30 **みんなと2日間の目標づくり** (挨拶できるようになる!・泣かない!・英単語を5つ覚える!…etc)
今日使う英会話レッスン (本日使う英会話・単語を覚えよう!)
 - 11:30 昼食 (留学生と一緒にカレーを作ろう!)
 - 13:00 野外イングリッシュアクティビティ
★イングリッシュオリエンテーリング (英語のアルファベットでできた蔵王町の観光情報を探そう!)
★イングリッシュウォーターゲーム (英語での水遊びゲーム)
★イングリッシュスイカ割り大会
 - 17:30 **BBQ&キャンプファイヤー** (英語での歌とダンスで盛り上がり!)
 - 20:00 入浴&留学生と交流
 - 21:30 就寝



- 2日目**
- 07:00 朝食 (多国籍料理バイキング)
 - 08:30 **今日使う英会話レッスン** (本日使う英会話・単語を覚えよう!)
 - 09:30 屋内イングリッシュアクティビティ
★英語で“蔵王町観光マップづくり”ワークショップ (1日目のオリエンテーリングで見つけた蔵王町の観光情報をもとに観光マップをつくろう!)
 - ★英語で発表会** (グループで見つけた蔵王町の観光情報をみんなに英語で発表しよう!)
 - 12:00 昼食 (サンドイッチバイキング)
 - 13:30 **留学生のお友達をつくろう会!** (自分のグループではない留学生と名刺カード交換をして友達になろう!)
 - 15:00 解団式
 - 15:30 仙台駅へ出発
 - 16:30 到着・解散



※スケジュールは、天候・その他やむを得ない事情により、変更する場合があります。